

EP

الأمم المتحدة

Distr.

GENERAL

UNEP/OzL.Pro/ExCom/84/33

22 November 2019

ARABIC

ORIGINAL: ENGLISH

برنامج
الأمم المتحدة
للبيئة



اللجنة التنفيذية للصندوق المتعدد الأطراف
لتنفيذ بروتوكول مونتريال
الاجتماع الرابع والثمانون
مونتريال، من 16 إلى 20 ديسمبر/ كانون الأول 2019

التعاون الثنائي

1. تعرض هذه الوثيقة نظرة عامة على الطلبات المقدمة من الوكالات الثنائية، وما إذا كانت مؤهلة في ضوء الحد الأقصى لمستوى التعاون الثنائي المتاح لعام 2019 أو للفترة 2018-2020. وتستخدم إحالات مرجعية لوثائق الاجتماعات ذات الصلة التي تشمل مناقشة بشأن الطلبات الثنائية، وتتضمن التوصية المتعلقة بسنة التكلفة للتعاون الثنائي.

نظرة عامة

2. قدمت ثمانية مشروعات للتعاون الثنائي بقيمة 3,221,559 دولارا أمريكيا إلى الاجتماع الرابع والثمانين على النحو المبين في الجدول 1.

الجدول 1: مشروعات التعاون الثنائي المقدمة إلى الاجتماع الرابع والثمانين

الوكالة	البلد	اسم المشروع	التمويل المطلوب (بالدولار الأمريكي)	تكاليف المساندة (بالدولار الأمريكي)	المبلغ الموصى به (بالدولار الأمريكي)
فرنسا	تونس	خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية (المرحلة الأولى، الشريحة الثالثة)	19,000	2,470	(1)
المجموع الفرعي			19,000	2,470	
ألمانيا	الصين	خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية المرحلة الثانية - الشريحة الثالثة (خطة قطاع رغاوة البوليسثيرين والبوليوفين المسحوبة بالضغط)	356,514	42,502	(2)
ألمانيا	الصين	خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية (المرحلة الثانية، الشريحتان الثالثة والرابعة) (خطة قطاع خدمة التبريد وتكييف الهواء والمكون التمكيني)	500,000	60,000	(2)
ألمانيا	مصر	خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية (المرحلة الثانية، الشريحة الثانية)	207,300	26,949	(3)
ألمانيا	إيران (جمهورية - الإسلامية)	خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية (المرحلة الثانية، الشريحة الثانية)	1,047,035	119,092	(4)
المجموع الفرعي			2,110,849	248,543	
إيطاليا	إيران (جمهورية - الإسلامية)	خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية (المرحلة الثانية، الشريحة الثانية)	504,004	60,996	(4)
المجموع الفرعي			504,004	60,996	
اليابان	الصين	خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية (المرحلة الثانية، الشريحة الثالثة) (خطة قطاع خدمة التبريد وتكييف الهواء والمكون التمكيني)	80,000	10,400	(2)
اليابان	فييت نام	خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية (المرحلة الثانية، الشريحة الثانية)	163,980	21,317	(5)
المجموع الفرعي			243,980	31,717	
المجموع			2,877,833	343,726	

UNEP/OzL.Pro/ExCom/84/60 (1)

UNEP/OzL.Pro/ExCom/84/42 (2)

UNEP/OzL.Pro/ExCom/84/49 (3)

UNEP/OzL.Pro/ExCom/84/51 (4)

UNEP/OzL.Pro/ExCom/84/62 (5)

مستوى التعاون الثنائي الذي يمكن السماح به

3. لا يتجاوز مبلغ التمويل الذي طلبته حكومات فرنسا وألمانيا وإيطاليا واليابان في الاجتماع الرابع والثمانين، إلى جانب مبلغ التمويل الذي اعتمد خلال فترة الثلاث سنوات 2018-2020، مستوى التعاون الثنائي الذي يمكن السماح به البالغة نسبته 20 في المائة، كما هو مبين في الجدول 2.

الجدول 2: مستويات التمويل في إطار التعاون الثنائي خلال فترة الثلاث سنوات 2018-2020 (بالدولار الأمريكي)

سنة التكلفة	المستوى الذي يُمكن السماح به	التمويل			الوكالة
		المجموع	الاجتماع الرابع والثمانون	المعتمد	
2019	7,347,300	134,470	21,470	113,000	فرنسا
2020-2018	9,660,800	7,427,729	2,359,392	5,068,337	ألمانيا
2019	5,667,300	936,762	565,000	371,762	إيطاليا
2019	14,637,099	366,097	275,697	90,400	اليابان

التوصية

4. قد ترغب اللجنة التنفيذية في أن تطلب إلى أمين الخزانة تعويض تكاليف المشروعات الثنائية المتعمدة في الاجتماع الرابع والثمانين على النحو التالي:

(أ) ×× دولارا أمريكيا (بما في ذلك تكاليف مساندة الوكالات) مقابل رصيد مساهمة حكومة فرنسا الثنائية لعام 2019.

(ب) ×× دولارا أمريكيا (بما في ذلك تكاليف مساندة الوكالات) مقابل رصيد مساهمة حكومة ألمانيا الثنائية للفترة 2018-2020؛

(ج) ×× دولارا أمريكيا (بما في ذلك تكاليف مساندة الوكالات) مقابل رصيد مساهمة حكومة إيطاليا الثنائية لعام 2019؛

(د) ×× دولارا أمريكيا (بما في ذلك تكاليف مساندة الوكالات) مقابل رصيد مساهمة حكومة اليابان الثنائية لعام 2019.